

Poniedziałek 5 września 2005

bon Jacques, Vakalis Nikolaos, Paleckis Justas Vincas, Mitchell Gay, Lundgren Nils, Staes Bart, Alvaro Alexander Nuno, Ludford Sarah, Posselt Bernd, Papadimoulis Dimitrios, Moraes Claude, Catania Giusto, Wuermeling Joachim, Sbarbati Luciana, Segelström Inger, Ayala Sender Inés, Karim Sajjad, Purvis John, Aubert Marie-Hélène, Doyle Avril, Ortuondo Larrea Josu, Fjellner Christofer, Poignant Bernard, Wagenknecht Sahra, Casaca Paulo, Aylward Liam, Crowley Brian, Ryan Eoin, Salinas García María Isabel, Hatzidakis Konstantinos, Westlund Åsa, Ek Lena, Hedh Anna, Martin David, Agnoletto Vittorio, Kuźmiuk Zbigniew Krzysztof, Mote Ashley, Chmielewski Zdzisław Kazimierz, Ebner Michl, Stihler Catherine, Hutchinson Alain, Valenciano Martínez-Orozco María Elena, Batzeli Katerina, Kratsa-Tsagaropoulou Rodi, Czarnecki Ryszard, Battilocchio Alessandro, Galeote Quecedo Gerardo, Mavrommatis Manolis, Guerreiro Pedro, Badía i Cutchet María, Buzek Jerzy, Panayotopoulos-Cassiotou Marie, Chruszcz Sylwester, Becsey Zsolt László, Toussas Georgios

**2.2) projekty rezolucji (art. 113 Regulaminu):**

- Garriga Polledo Salvador — Projekt rezolucji w sprawie zwiększenia możliwości rafinacjiropy naftowej w Unii Europejskiej (B6-0449/2005).  
odesłany komisja przedm. właśc.: ITRE
- Angelilli Roberta — Projekt rezolucji w sprawie strategii ochrony produktów europejskich przed napływem chińskich produktów tekstylnych (B6-0450/2005).  
odesłany komisja przedm. właśc.: INTA  
opinia: EMPL, ITRE, JURI, REGI
- Muscardini Cristiana — Projekt rezolucji w sprawie nowych środków zwalczania terroryzmu (B6-0451/2005).  
odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE
- Poli Bortone Adriana — Projekt rezolucji w sprawie uruchomienia konkurencyjnego rynku leków dostępnych bez recepty (OVER THE COUNTER — OTC) (B6-0452/2005).  
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI  
opinia: IMCO
- Angelilli Roberta — Projekt rezolucji w sprawie ujednolicenia wymagań zawodowych dla manikiurzysty Nail Design i masażysty Shaitsu w sektorze usług kosmetycznych (B6-0453/2005).  
odesłany komisja przedm. właśc.: EMPL  
opinia: ENVI
- Angelilli Roberta — Projekt rezolucji w sprawie ujednolicenia wymagań zawodowych tatuażysty i wykonującego piercing (B6-0454/2005).  
odesłany komisja przedm. właściciel: EMPL  
opinia: ENVI

**2.3) pisemne oświadczenia celem wpisania ich do rejestru (art. 116 Regulaminu):**

- Jana Bobošková, Miloslav Ransdorf, Jaromír Kohlíček, Sahra Wagenknecht i Bogdan Golik, w sprawie potępienia dla kwestionowania postanowień Układu Poczdamskiego (43/2005);
- Martin Callanan, Daniel Hannan, Christopher Heaton-Harris i Roger Helmer, w sprawie wolnego handlu (44/2005);
- J.W. Chris Davies, Nigel Farage, Timothy Kirkhope, Jean Lambert i Gary Titley, w sprawie Rady Ministrów i tajnego stanowienia prawa (45/2005).

### 13. Petycje

Następujące petycje, wpisane do rejestru z dniem wskazanym poniżej, zostały przekazane, zgodnie z art. 191 ust. 5 Regulaminu, właściwej komisji:

Dnia 05.07.2005

Frederick Holloway (nr 527/2005);  
 Michael Merrigan (Genealogical Society of Ireland) (nr 528/2005);  
 Yasar Mert (FAKT Partei) (nr 529/2005);

**Poniedziałek 5 września 2005**

Madeleine Ulyett (nr 530/2005);  
Constanta Stratana (nr 531/2005);  
Chris Taylor (nr 532/2005);  
Matthew Buttigieg (nr 533/2005);  
Bob Higgins (Aghancon Concerned Residents Association) (nr 534/2005);  
Ann Oltra (Informal Association of Affected Local People) (nr 535/2005);  
Ramil Sharov (nr 536/2005);  
Peter Spruijt (Fundacja Nemo) (nr 537/2005);  
John de Vries (nr 538/2005);  
Jennifer Lakin (nr 539/2005);  
Nigel i Janet Ross (nr 540/2005);  
Helena Schwarzenberg (The Public Law Centre) (nr 541/2005);  
Chris Vassallo (nr 542/2005);  
Wendy Florence Winter de Garcia (Expatriate Information Exchange) (nr 543/2005);  
Wendy Florence Winter de Garcia (Expatriate Information Exchange) (nr 544/2005);  
Maria Overdick-Gulden (Ärzte für das Leben) (nr 545/2005);  
Julitta Clancy (Meath Archaeological and Historical Society (z 2 podpisami) (nr 546/2005);  
Keith Salter (nr 547/2005);  
George Pace-Balzan (nr 548/2005);  
William Edward Holdcroft (nr 549/2005);  
Aleksi Hakokari (nr 550/2005);  
Bos (Stichting R.-K. en P.-C. Onderwijs 'De Linie') (nr 551/2005);  
Jean Verstraeten (nr 552/2005);  
Anne Appelbom (nr 553/2005);  
Rita Simon (Tisza Víz Üzletház, Nap Háza Kft.) (nr 554/2005);  
Klementijs Rancāns (nr 555/2005);  
Marius Warzawski (nr 556/2005);  
Eleonora Kamińska (Okręgowa Izba Pielęgniarek i Położnych w Poznaniu) (z 4 podpisami) (nr 557/2005);  
Tomasz Makosz (nr 558/2005);  
Otto Rasmussen (nr 559/2005);  
Ida Krochmal (nr 560/2005);  
Bernd Dietrich (Interessengemeinschaft Wohngebiete Hülsbeck und Werkerwald) (nr 561/2005);  
Hasso Horns (nr 562/2005);  
Stefan Rottmann (Sub Solidargemeinschaft umweltbewusster Bürger (Altlastinitiative), Gemeinde Schonungen) (nr 563/2005);  
Hanspeter Pfeiffer (nr 564/2005);  
Matthias Cassau (nr 565/2005);  
Friedbert Schiener (nr 566/2005);  
Johann et Edelgard Kuppe (nr 567/2005);  
Christian Wegmann ((nr 568/2005);  
Anna Sachs (nr 569/2005);  
Heinz Brünglinghaus (nr 570/2005);  
Wolfgang Konegen (nr 571/2005);  
Georgios Foutsitsis (nr 572/2005);  
Dimitrios Leontiadis (nr 573/2005);  
Harikleias Houliara Saltaoura (nr 574/2005);  
Anastasios Mariettos (nr 575/2005);  
Sofia Makridi (nr 576/2005);  
Eva Perez Francisco (Asociación de Vecinos „Mediterrania-Grao”) (nr 577/2005);  
Marie Claire Daguerre (nr 578/2005);  
Philippe Gardon (nr 579/2005);  
Anne Joelle Legourd (Le Carillon de Combreux) (nr 580/2005);

Dnia 28.07.2005

Marco Bianco (nr 581/2005);  
Kassiani-Annita Koutsouveli (Politistiko Pnevmatiko Kentro Tis Lakonikis Manis) (nr 582/2005);  
Ioannis Sedaridis (nr 583/2005);  
Rethimiotatis (Panevropaiako somateio anapiron kai atomon me eidikes anages) (nr 584/2005);  
Kyriaki Katafygiotou (nr 585/2005);  
Ioannis Voutynopoulos (nr 586/2005);  
Jesus Cunillera Arias (nr 587/2005);  
Luis Marco Jimenez (Asociacion Empresarios de la Jacetania) (nr 588/2005);

**Poniedziałek 5 września 2005**

Manuel García González (nr 589/2005);  
Francis Demay (nr 590/2005);  
Engelmann (RÄ Engelmann Gorev-Drozd) (nr 591/2005);  
Thomas Richter (nr 592/2005);  
Nimeh Amro (nr 593/2005);  
Maria Balis (nr 594/2005);  
Guillaume Bodry (nr 595/2005);  
Irma Sinkarenko (nr 596/2005);  
Alma Martinjuk (nr 597/2005);  
Edgar Riel (nr 598/2005);  
Yevgeniy Nayyer (nr 599/2005);  
Ioannis Fotiadis (nr 600/2005);  
Gregory Zorzos (nr 601/2005);  
Thomas Arvanitis (nr 602/2005);  
María Antonia Moral Rosel (Asociacion Victimas Negligencias Sanitarias) (nr 603/2005);  
Anne-Lise Bakke d'Aloya (nr 604/2005);  
Patrick Mayo (z 18 podpisami) (nr 605/2005);  
Denis Durand (nr 606/2005);  
Gurmit Singh (United Sikhs) (nr 607/2005);  
Marta Sofia Teodoro (nr 608/2005);  
Susan Edwards (nr 609/2005);  
Mario Laima (nr 610/2005);  
Oisin Jones-Dillon (nr 611/2005);  
Izabela Niewiadomska (nr 612/2005);  
Frank McBraerty (nr 613/2005);  
John Huw Hanbury Palmer (nr 614/2005);  
Achilleas Karakousis (nr 615/2005);  
Gilda Scalise (nr 616/2005);  
Clive Stanford Ewerse (nr 617/2005);  
Nils E Walkeapää (RUSA-Rätten för Urfolk Samerna Arbetsgrupp) (nr 618/2005);  
Péterné Szentes (nr 619/2005);  
Béla Krasnyánszky (nr 620/2005);  
Nijolė Orentaitė (nr 621/2005);  
T Petrys (Polskie Stowarzyszenie Promocji Zdrowia i Edukacji Zdrowotnej w Środowisku Pracy) (z 3 podpisami) (nr 622/2005);  
Korec Milan (nr 623/2005);  
Friedhelm Beichler (nr 624/2005);  
Uta Lautenbach (nr 625/2005);  
Karl-Peter Schmid (nr 626/2005);  
Petruscko (RÄ Engelmann Gorev-Drozd) (nr 627/2005);  
Heike Eggers (Neuer Humanismus) (nr 628/2005);  
Klaus Schirmer (nr 629/2005);  
Antonio Leal Aguilar (Organismo Social „Kanario” Titeroygakat) (nr 630/2005);  
Flora Pino García (nr 631/2005);  
Albert Willepotte (nr 632/2005);  
Thierry Laurent (nr 633/2005);  
Pierre Daumasson (nr 634/2005);  
Jean-François Prevost (nr 635/2005);  
Philipp Bekaert (Cercle Republican) (nr 636/2005);  
Madame Sylvie Sobral (nr 637/2005);  
Carlos Alberto De Oliveira (Liga Operária Catolicá/Movimento de Trabalhadores Cristãos) (nr 638/2005);  
José Queiroz (nr 639/2005);  
Ayse Güveli (z 1455 podpisami) (nr 640/2005);  
Irena Lendelová (nr 641/2005);

Dnia 31.08.2005

Erwin Paschke (nr 642/2005);  
Peter Herzig (nr 643/2005);  
Alexander Beiz (nr 644/2005);  
Jakob Mehl (nr 645/2005);  
Gerda Matias (Internationaler Bund der Tierversuchsgegner) (z 3.987 podpisami) (nr 646/2005);  
Thomas Riedrich (nr 647/2005);  
Helga und Norbert Grass (nr 648/2005);

**Poniedziałek 5 września 2005**

Peter Rosing (nr 649/2005);  
Hannelore Summer (nr 650/2005);  
Ioana Angelescu (nr 651/2005);  
Jozefa Krause (nr 652/2005);  
Marion Löcker (Österreichischer Tierschutzverein) (nr 653/2005);  
Uwe Pohl (nr 654/2005);  
Brigitte van Nahuys (nr 655/2005);  
Petruschko (RÄ Engelmann, Gorev-Drozd) (nr 656/2005);  
Götz Homoki (nr 657/2005);  
Daniel Mahmut Oeser (Oeser & Keuler) (nr 658/2005);  
Thomas Lehrmann (nr 659/2005);  
Konföderation der unterdrückten Migranten in Europa (nr 660/2005);  
Christos Krikonas (nr 661/2005);  
Chariclia Bekiri (nr 662/2005);  
Paulo Cristiano Seabra (nr 663/2005);  
Theodoros Theodoridis (nr 664/2005);  
Anastasia Petala (nr 665/2005);  
Apostolos Petroulias (nr 666/2005);  
Antonio Gallego Sanchez (nr 667/2005);  
Justo Artaraz Zuloago (nr 668/2005);  
Fernando Garcia Granell (nr 669/2005);  
José Angel Garcia Fernandez (nr 670/2005);  
Adriana De la Torre Rivas (nr 671/2005);  
Romano Napoleoni (nr 672/2005);  
Sergio Stellini (nr 673/2005);  
Dorothea Klaus (nr 674/2005);  
Gisela Sas-Schaadt (nr 675/2005);  
Guido Schulz (nr 676/2005);  
Bernhard Scherer (Rechtsanwälte Scherer-Fessler-Hofmann) (nr 677/2005);  
Remedios Prian Castañeda (nr 678/2005);  
Michèle Daguet (nr 679/2005);  
Gonachon-Comby (nr 680/2005);  
Juan Mortes-Ibañez (nr 681/2005);  
Franca Pradetto Battel (Comitato „Assieme per il Tagliamento”) (z 12 000 podpisami) (nr 682/2005);  
Vincenzo Marmora (Comitato cittadino „Campagna Nostra”) (nr 683/2005);  
Adalberto Andreani (Studio legale Andreani) (nr 684/2005);  
Adalberto Andreani (Studio legale Andreani) (nr 685/2005);  
Giuseppa Antonia Cervellera Ottomaniello (nr 686/2005);  
Barlow (z 300 podpisami) (nr 687/2005);  
Olivier Paul-Morandini (European Emergency Number Association — ENA) (nr 688/2005);  
Pavlos Voskopoulos (European Free Alliance — Rainbow) (nr 689/2005);  
David Grešák (Voice for Europe Initiative) (z 26 366 podpisami) (nr 690/2005);  
Tim Todd (Exmouth Citizens Forum) (z 3 podpisami) (nr 691/2005);  
Peter Woodall (nr 692/2005);  
Joan Menniss (nr 693/2005);  
Graham Allen Green (nr 694/2005);  
Svetla Mihulová (Healthy Children and Healthy Living) (nr 695/2005);  
Micheal John Herbert (nr 696/2005);  
Robert McKee (nr 697/2005);  
Akena Adoko (nr 698/2005);  
Reino Olavi Lassila (nr 699/2005);  
A. Baetens (nr 700/2005);  
Miklós Gellért (SZIKE Környezet- és Egészségvédelmi Egyesület) (z 2 podpisami) (nr 701/2005);  
Andrzej Pęczak (nr 702/2005);  
Anna Jadwiga Wleciał (nr 703/2005);  
Henri Wibault (nr 704/2005);  
Alessandro Ciotoli (nr 705/2005);  
Guido Goffi (nr 706/2005);  
Gennaro Ciancio (Agenzia pentru monitorizare drepturilor Omului in Romania) (nr 707/2005);  
Gabriele Centazzo (Azienda Valcucine SpA) (nr 708/2005);  
Claudio Gentile (nr 709/2005);  
Mario Luciano (nr 710/2005);  
Enrico Ghirelli (nr 711/2005);  
Gianni Mari (ANCIS Ass. Nazionale Comunità Italo Somala) (nr 712/2005);  
Tiziana Turatello (Assemblea permanente no mose) (nr 713/2005);

**Poniedziałek 5 września 2005**

Gerhard Rubatscher (Seagull Trading GmbH) (nr 714/2005);  
Andreas Reimer (Flughafen München GmbH) (z 466 podpisami) (nr 715/2005);  
Thorsten Alt (terraX-computer international Ltd.) (nr 716/2005);

Dnia 01.09.2005

Marco Ciuti (z 89 podpisami) (nr 717/2005);  
Raymond Bell (nr 718/2005);  
Andrew Fisher (nr 719/2005);  
Evelina Felikidoy (nr 720/2005);  
Nigel Webb (nr 721/2005);  
Antonella Muscat (nr 722/2005);  
Kim Montia (nr 723/2005);  
James Walsh (nr 724/2005);  
Olivier Paul-Morandini (European Emergency Number Association — EENA) (nr 725/2005);  
Oisin Jones-Dillon (nr 726/2005);  
Valerie Gardener (Residents Against Rubbish) (nr 727/2005);  
Bronius Pipilonis (nr 728/2005);  
Jan Śinągl (nr 729/2005);  
Dariusz Kowalski (z 7 podpisami) (nr 730/2005);  
Eugeniusz Druciarek (nr 731/2005);  
Eugenia Brzozowska (nr 732/2005);  
Krzysztof Wierzba (nr 733/2005).

#### **14. Oświadczenia pisemne (art. 116 Regulaminu)**

Na mocy art. 116 ust. 5 Regulaminu oświadczenia pisemne nr 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33/2005 upadły, ponieważ nie uzyskano wymaganej liczby podpisów.

#### **15. Teksty porozumień przekazane przez Radę**

Rada przekazała poświadczone kopie następujących dokumentów:

- Protokół do Układu Śródziemnomorskiego ustanawiającego stowarzyszenie między Wspólnotami Europejskimi i ich Państwami Członkowskimi z jednej strony, a Jordańskim Królestwem Haszymidzkim z drugiej strony, w celu uwzględnienia przystąpienia Republiki Czeskiej, Republiki Estońskiej, Republiki Cypryjskiej, Republiki Węgierskiej, Republiki Łotewskiej, Republiki Litewskiej, Republiki Malty, Rzeczypospolitej Polskiej, Republiki Słowenii i Republiki Słowacji do Unii Europejskiej;
- Protokół do porozumienia między Wspólnotą Europejską a Republiką Islandii i Królestwem Norwegii dotyczącego kryteriów i mechanizmów określania państwa właściwego dla rozpatrywania wniosku o azyl złożonego w Państwie Członkowskim lub w Islandii lub Norwegii;
- Protokół do Układu Śródziemnomorskiego ustanawiającego stowarzyszenie między Wspólnotą Europejską i jej Państwami Członkowskimi z jednej strony, a Republiką Tunezyjską z drugiej, w celu uwzględnienia przystąpienia Republiki Czeskiej, Republiki Estońskiej, Republiki Cypryjskiej, Republiki Łotewskiej, Republiki Litewskiej, Republiki Węgierskiej, Republiki Malty, Rzeczypospolitej Polskiej, Republiki Słowenii i Republiki Słowackiej do Unii Europejskiej.

#### **16. Porządek obrad**

Następnym punktem porządku dziennego było ustalenie porządku obrad.

Końcowy projekt porządku dziennego posiedzeń plenarnych 1. sesji wrześniowej (PE 360.636/PDO) został rozesłany i zgodnie z art. 132 Regulaminu zaproponowano następujące zmiany:

#### **Posiedzenia w dniach 05.09.2005 — 08.09.2005**

poniedziałek

- bez zmian